大清光緒廿二年

本館新聞除禮拜外日出一紙　列香陽閱本報者無論本埠外埠均可寄致本館取閱如外埠閱報照須寄費可也除日報照常刊送外復不惜工本從英國採辦鉛書裁紙各機器以待與　各官商刊印書籍單件並有英國各龍活字及各式花邊等延有西人鉛印工藝甚精所有中西文字均能列印並有石版印字大小地際均用精工列印工緻絕倫並延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無礙於人而後始錄其有覊羈成文以及支離難解者概不登錄翻後　列翁來札甯新自諭與須寫真附里兩後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也　本館謝自

第四千四百二十四號

叻報

（本館開設在舊巴剎口門牌第七號）

丙申六月廿九日

報每月一元外埠每張加郵費告白每日每字一仙（大英一千八百九十六年八月八號禮拜六）次日後折半隔滿一日出一每字二錢皆按行核算

招請探報人　○啟者本館欲招請探報人一名其人須通各式土語并熟悉本坡情形更須略諳華文者方能合用　諸君欲承斯乏請至本館面商可也　本館謹啟

本館遷移告白　○啟者本館現已遷至原居對面鄰廠六甲街第七號門牌前萬興行內　諸君賜顧祈即移玉惠臨可也特此佈告　本館謹啟

論古今中外互市之利弊

中外互市由來久矣一言以蔽之要皆少利而多弊者焉漢武因單于來朝許於京師互市民被罪者五百餘人卒皆棄市文帝與南越通後因閉關禁市南越遂反光武鑒於前轍乃閉玉關以謝西域之質遣晉而後中外不分至隋裴矩經略西域諸胡大入豐都交易於是乎中國靡費以萬萬計隋以不振唐太宗以公主嫁土番後乃與吐番回鶻等交市天寶之亂郭子儀借回紇之衆收復兩京自後胡人之與中國互市者幾徧天下契丹沙陀遂以強盛洎唐中葉迄於五季皆受其弊宋開寶初置市舶於明州太平興國二年令鎮雄易諸州置権務景德四年夏州納欵置權務元始祖定江南凡臨海諸郡與番舶貿易者皆征其貨率以什一凡此皆以羈縻勿絕然猶時起釁端明初論福建行省古城海舶貨皆免征以免與彝狄爭利示懷柔之意也永樂間西洋剌泥回回等國來朝因附載諸貨與民互市有司請徵其稅成祖以爲有傷國體不聽然明初以來卽設有三市舶司初在太倉黃渡尋改設福建浙江廣東蓋東北有馬市而自有茶市江南海國有市舶者所以通中外之情減守戍之費自市舶罷而利權在下奸豪外交內訌弊叢生矣言互市者以爲利取諸彝狄可以不費正供而備邊備不損於民而利於國不知所利者不過區區且彼挾其所有以求利於中國而吾乃計其貴賤兩什一之彼不滿其所求必宜倍其値以售之是吾之利非取諸彼也實取諸中國也吾特取吾中國之利耳而彼得以爲中國既受吾利則吾得以肆然於互市並得以肆然於中國至於中國商人販貨求贏於彼亦徵逐毫末之利耳吾亦計其貴賤而什一之是先困吾民也互市之利如是而已故互市一起官吏緣以爲奸盜賊因而滋熾奸民出沒於其所干戈啟釁於其中人主因而生好大喜功之念邊隅藉以成窺伺構釁之端甚至不供賦稅據海疆而有之其弊不可勝言矣然則將不取其征乎曰不然不能禁其入中國卽不能禁其互市既互市矣勢不得不取其征古人謂防邊有三策若互市亦何莫不然漢之閉關不納不貪其利不受其弊上也宋元明之利弊參半中也隋唐有弊無利策斯下矣此吾友太末詹君稺璉所論讀之而歎其眞見卓識實爲近今所不可多覯者焉竊蒙切有說古之互市中國誠不能占其利而實爲外人所獨占今之互市外國雖儘占其利而中國亦未嘗不偶獲其利其所以不能同占其利者則由於所征之關稅中與外大不相同之故外國所載以來我中國謀利之物吾計其貴賤而什一之旣不得其欵而我中國所運以去彼外國謀利之物吾亦計其貴賤而什一之又先自困夫吾民故其利絕無僅有實無把握須知彼外國之稅則入口者重若絲也茶也酒也烟也則尤重其用意以爲此乃他國所恃以前來易夫我國之財者也我國家合重取之苟畏而裹足便少一耗民財之一端若出口者則一概不征不稅一聽商民載往他國牟利生財而不與較意以爲此乃我國所産以括人之財者也我國家合縱之俾其多獲則人人爭謀產製器以圖獲利其立法之善用意之微實開千古未有之秘故其互市也自然而然所在獲益我中國但知謀利而不知如何乃可以謀利今試上一策曰請照外國章程凡關征但收入口之稅概免出口之稅人必驚駭欲絕而以爲斷斷不可行人人既以爲斷不可行此中外互市一端所由獨讓外國之獲剩於無窮而我中國决不能逮夫外國也此古今中外互市不同之體迹幸今已鑒及而不能行甘讓外國之耗我中國也噫運會使然終必有一日焉一反往古之成案而悉從外洋之新法則互市也必互相受益而中外胥歸一致耳

諭旨恭錄

○六月初九日奉　上諭史念祖奏剿除積案巨匪請獎知府一摺廣西泗城府西隆州屬有積匪徐三貧固恃險爲患多年經泗城府知府王方田會督兵勇搗其巢穴將徐三並其黨徐麻六其孫徐小洋等擒獲並獲匪黨多名奪獲炮械甚多王方田督率營勇旬日之間渠魁授首辦理尚爲妥速泗城府知府王方田著准其酌量請獎以示鼓勵欽此

筆帖式崇智俱發往原省照例用傑爆直隸候補知縣金永直隸沿河候補知縣顧汝顯江蘇候補知縣孫玉堂山東候補知縣孫鴻雲南候補知縣顧先春廣西補用知縣陳樹俱照例用傑滿安徽鳳陽府通判歐陽清安徽建平縣知縣樂福俱着同任升補順天東路同知劉仲咸着准其升補補授廣西崇善縣知縣賈樹穀着准其補授開復前雲南補用同知文端着准其開復原官照例用寶留吏部學習員外郎福緒額外主事李春灣俱准其留部學習刑部筆帖式文哲琿盛京戶部筆帖式志光盛京禮部筆帖式吉人俱准其補授特旨官江蘇選缺即補道羅麒森着發往廣東交許振禕差遣委用明保江蘇候補道饒志澄試用道沈瑜慶以道員仍發江蘇儘先補用前交軍機處記名簡放特旨官前四川候補道夏時着開復原官發往四川補用明保刑部候補主事汪時深着賞給四品銜欽此同日奉 旨艾那瀾稽察祿米倉富充稽察南新倉王鵬運稽察太倉戴鴻慈稽察海運倉胡景桂稽察北新倉廣興稽察富新倉胡孚宸稽察興平倉宗室宜烈稽察太平倉文郁稽察本裕倉宗室文英稽察儲濟倉楊晨稽察中倉宗室增濟稽察西倉寶安稽察豐益倉鄭思賀稽察內倉欽此○同日奉 上諭長庚等奏領隊大臣因病呈請回旗請旨代奏一摺索倫領隊大臣德恩着即行開缺回旗調理欽此○初五日太常寺題六月二十三日祭 火神廟奉 旨遣常明行禮欽此又題六月二十八日 萬壽聖節致祭 太廟奉 旨遣凱泰行禮欽此又題七月初一日孟秋時享 太廟奉 旨朕親詣行禮後殿遣魁斌行禮東廡遣德壽西廡遣寶森安各分獻欽此

傳相行轅電述 ○本坡實得力太晤士西報接廿六日英京來電云倫敦太晤士報言李傳相此次所以行聘英國之由係欲商請英廷允准中國通商各口所收洋稅酌量加增其意以爲近來金價日昂銀價日降雖云增稅然較諸金價則實仍無所增聞俄德各國均已允准所求惟此一事仍視英意如何以爲進止因中國洋貨英已佔有十分之八故也太晤士報因論之云英國若從傅相所請增其稅項則諒所增之數必至較前兩倍之多然必須籌刱法有所裨補方可准行該報又言現在中朝業經決定重整水陸兵軍及鐵甲戰船以爲禦侮之用惟欲如何整頓則須視其稅餉增至若何始能定其局面又聞李傅相已向德國定購巨炮向法國購造快鎗惟海軍一項聞傅相已決意在英國購造鐵甲戰船而其統領及管駕等悉用英人蓋以海軍一事乃英國所最長故特聘之將事也

德醫妙術 ○李傅相前在日本議約時爲兇徒所傷鎗彈由左眼下透入後雖調理痊可仍不知其藏於何處現傅相由俄京返旆曾稅駕於德國都城德人禮遇甚隆並代請德京諸名醫用顯微鏡窺測彈丸所在一經奏手彈丸隨即活現惟各醫皆言是處部位無關痛癢不必再爲理會欲如勉強取出非徒無益而且有損云云李傅相久已處之漠然惟安之若素而已

傳言姑誌 ○李傅相前在德國遊歷各節本報已書不一書茲有友人函述李傅相在德國有失於檢點之言因補錄之據云傅相在德國閱看水陸各軍操演見軍容肅穆步伐整齊傅相眼界一開不覺極口稱賞謂敝國與中日交兵之時若得貴國兵隊數營則日本不足平矣此雖傅相無心之言然此等詞令究於中國體面攸關且養兵數十年浪費金資誰操國柄而軍務不可恃是誰之過歟

大塾改章 ○本坡禮佛大塾向例諸童入塾均於西每月第一次禮拜一日爲期餘日不收惟近因華英同文館需學童紛紛辭出轉往該塾謁者然每月祇得一日收錄諸童則有不能遍及之勢故經諸董事等議定每禮拜一日均能入塾以便諸童前往惟必須原塾業師或其管理人等給有字據并須本童之父兄或其管教之人帶領方能收錄然則有志附學者不可不知至於頑者亦或在直落亞逸所設之中西義學則無論何時均能入塾并此錄佈以告有心嚮學者

志決明農 ○天津友人尺素云李傅相遊歷各邦遍訪風土人情頗爲大開眼界惟人地生疏語言扞格不無費力矧年高力邁經歷重洋尤形感喟現擬此次回朝覆 命後決意辭職不知 皇上能聽其林下優游終老餘年否

食古不古 ○京都友人致書云近日 皇上以德律風傳遞語言甚爲利便故飭工部督同西匠在大內各宮殿一律裝設以冀消息靈通而某大臣以爲風水不利極力諫阻援風水一說本術家無稽之言惟見理不明方能深信今某大臣如此進讖不知何所見而云然也噫此中國之所以不能振興乎

頭班出洋 ○昨由京友來函云京師同文館奏派出洋學習各生已誌前報茲悉派赴法國西學習者四人滙謙雙苑伊呂布世敏已於上月十六日到津晉謁稅務司領取船票由海定輪南下定於二十四日趁公司輪船出洋至派赴俄羅斯學生桂芳亦附船由法國前往云

自出心裁 ○上海來函云有蜀人某甲者僑寓於金陵聚寶門外之老君廟日前上書當道條陳云能以大鏡取太陽真火燬鐵甲船於二十里內其人深於化學研精格物獨得其秘非有師承也旋轉機括歐謂卽如所云利於日不利於夜利於晴不利於陰只能得卑之數而造製動需鉅款不准從而騐者聞曾於某地試行實及於五里以內當今之際各國以船堅礮利相尚而兵輪尤刻意研究果能行其術於五里則十里二十里不難推而及矣以爲我半之數而乘之又安所得其全者而用之也並聞能造擋牌可擋百磅之礮子鐵彈總辦某觀欲小試其術許以薪水三十金有鑒然不屑就之意好事者聞風造訪悉謝絕不見其自命亦不凡矣

日兵赴臺 ○十三日廈門來信言有某輪船由臺灣抵廈遞到郵筒得悉五月三十日有日本兵一枝由基隆到安平卽向雲林集集兩處前進初八日卯刻民變綏亂民敗北日兵追之至內山而回大遷亭地方業經日兵克復出產樟腦之處現已復通貿易臺灣府等處亦一

新印臺灣地圖

○啟者茲有新印之臺灣地圖精細異常經緯度數井然不紊所謂羅千里於咫尺者目今台事戰爭未已正有心人所宜亟於攷究者如蒙 賜顧請移玉至本館面議可也

本館謹啟

出售 象頭標蜜酒

啟者本公司由歐洲晉辦象首票孖先那啤酒來叻發售專者實得力 此酒乃仕商所用 此酒氣味香醇且能除煩解渴於寶健力士啤最 驅木谷啤特將其標式列錄以佈聞 此一寶所係叻坡 取價 尚 光顧者請移玉到巴里街萬興號右鄰本司爲經紀象首標爲記應不致錯價極平特此佈 顧者尚希惠顧

大英一千八百九十三年閏月廿一號

麗澤號輪船開行日期 ○本號輪船往來各埠總期列如左 往各埠往寶順日期 往寶順往廊六甲每逢禮拜一五日下午四點鐘開行 由廊六甲往吉嶼每逢禮拜二六日中午十二點鐘開行 由吉嶼往[illegible]每逢禮拜二六日下午六點鐘開行 由[illegible]

回寶順日期 由吉嶼往[illegible]英每逢禮拜二四日下午四點鐘開行 由英[illegible]回廊六甲每逢禮拜二五日上午十點鐘開行 由廊六甲回寶順每逢禮拜二五日下午四點鐘開行 各另輪船[illegible]往廊六甲[illegible]隆[illegible]等[illegible]每禮拜五日晚三點鐘開行特此佈聞 寶源號謹啟

新嘉坡[illegible]貿公司謹啟

紅首孩仔標萬聞池酒出售

Bisquit Dubouché & Co.

COGNAC

啟者本公司所製之紅首孩仔標萬聞池酒馳名已久乃在歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱十一年之久而其酒收存有數十年方肯出而沽賣故其熱氣概已全消所以 諸君沽飲者均深獎譽在歐洲一帶各國之人無不喜飲此酒因其氣味清香遠勝於他酒故也是以本行特辦此酒來叻發售自此酒到叻而後凡諸飲者無不盛稱其美且此酒與本坡天氣甚爲合宜諸翁賜顧祈細心辦認紅頭庄及以上所列各票頭幷有來士古乙拿模氏公司等西字爲憑庶免爲魚珠之混是所切盼

大英一千[illegible]九十五年正月二十二號

不殺呼拿即當加珍黍洋行謹啟

正金鐘標萬聞池酒出售

上所有各標如係本行不殺呼拿即當[illegible]

本行有存[illegible] 大英一千八百八十九年十二月三號

不殺呼拿即當加珍黍洋行謹啟

違製之味精純異常酒味甘清故之諸醫者皆爲上等之物無釀爲有之今此酒香在本坡沽發售國合宜且價亦甚廉諸翁沽用須爲留心辦明以免魚珠之混現在市上假冒者甚多以

啟者本公司所督辦正金鐘標萬聞池酒入已諸名爵紳華諸君子均喜用之現已特定與本公司經紀以爲諸凡[illegible]紳有欲者惠顧請至本公司沽買價錢得如買或起以便親往外處者仍可至本行沽買 至此啟

新嘉坡不殺呼嘗公司

專辦祖家頂上美酒發售此佈

前膠東木原庄諸君光顧認明標印

荷國駐叻總領事官啓示（）大荷國署新嘉坡等處總領事官弗　爲招承餉碼事照得署內及其轄下一帶地方以下所列之餉碼
現欲招商承辦爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充各碼者可於西本年爲九月十七號即華七月初九日禮拜一齊集署內之房我
櫃當衆投充將各碼條開各左

一署內及其轄下之賭碼　龍才坡之賭碼不在其內

二英得宜單埔方酒碼

三吉里汶及其蘇門答臘轄下之內地豬肉碼而英得宜里亦在其內

此三項餉碼或承充一千八百九十七年或由一千八百九十七年至一千八百九十八年均無不可

四英得宜里鴉片碼係承辦一千八百九十七年一載之期

以上各碼均定於是日出投有志承充者倘其如期前來慎無觀望切切特諭

大英一千八百九十六年七月十四號　示

大荷國駐新嘉坡總領事官告白（）啟者茲有慕娘南境所轄各地之鴉片煙碼欲於西本年實係末月三號即華七月廿六日禮拜四上午九點鐘在坤甸出投其碼係承辦一千八百九十七年一載爲期或承至一千八百九十八年及二千八百九十九年三載之期又於實係末月五號即華七月廿八日禮拜六上午九點鐘在以上之處將以下所列之餉碼出投其碼係承辦一千八百九十七年或兼承至一千八百九十八年及一千八百九十九年均無不可茲將各碼開列如左

一在馬暗巴華一帶地方賭碼及搵金採礦之碼而甲長荷王油點下不在其內

二在雙牙歐及昔加老之昔加老地方即密壓東　士雅亞嵩及新蓮界內之實包鬱地方各餉碼惟當碼不在其內

三在馬暗巴華　關六打然　蘇加勝拿　雙牙歐及昔加老一帶地方之當碼

以上各碼、諸君有志承充者富尚懇如期　玉臨投充是禱

大英一千八百九十六年七月七號　署荷國駐叻總領事官弗羅里謹啟

頂上祖家灰發售（）啟者本行新接到香港九龍埃關造灰有限公司配來祖家灰一起以便隨市發沽如　諸君欲爲定實臨期交貨亦無不可倘君合意祈即駕臨本行面商但此等之灰前者曾經本埠亘麥剩爾營造師細加攷驗得每丁方因只可堪四百三十五磅之力而本坡工部局所定灰力之竟每丁方因只不過僅四百磅然則此灰之力較於定章尤有過之列君有事營造者祈即　惠臨購辦幸勿失此機緣特此佈告

大英一千八百九十六年五月十五號　香港九龍埃關造灰有限公司駐叻代理人麥加里士打洋行謹啟

頂上密酒出售

啟者本行新由歐洲辦到頂上蜜酒名曰鮮多馬士磨蜜酒乃在咨力地方所製每箱計裝大枝者共四羅申價銀八元但零沽酒餉係歸買者自理并有軒沙蜜酒每箱計四羅申價銀七元亦有每箱六羅申價銀八元五角又不南目士卓蜜酒每箱計四羅申價銀十元此酒色香味均甚芬美且能滌暑除煩　諸君賜顧祈即　惠臨本行選沽爲盼

大英一千八百九十六年五月二十二號　芝勿勞士公司謹啟

亞耶醫生藥水

Wholesale and Retail Agents,
The Singapore Dispensary, Ltd.,
40, RAFFLES PLACE.

AYER'S Sarsaparilla

IS THE GREAT

Blood-Purifier,

NERVE TONIC,

—AND—

STRENGTH-BUILDER.

COLUMBIAN AYER'S SARSAPARILLA EXPOSITION

It attacks and breaks up every humor, cures skin eruptions, restores exhausted vitality, and drives out every element of disease. Sufferers from indigestion, general debility, or any other ailment arising from impure blood, should take Ayer's Sarsaparilla. It gives strength to the weak, and builds up the system generally. By its use food is made nourishing, sleep refreshing, and life enjoyable.

Ayer's Sarsaparilla

HIGHEST AWARDS AT THE

World's Great Expositions.

Prepared by Dr. J. C. Ayer & Co., Lowell, Mass., U.S.A.

Beware of cheap imitations. The name—Ayer's Sarsaparilla—is prominent on the wrapper, and is blown in the glass of each of our bottles.

發售櫻桃調鬱藥

啟者茲有本醫士所製之櫻桃調鬱藥曾經深思殫慮研究數年久始得克成其藥精治客感傷風咳嗽喘痰嗽感受西寒之不正氣以及喉肺諸疾失音等症服讀藥者無不立效如神固非凡藥所能及此　列君有沽用其藥者祈爲所辨免爲僞藥所欺至本醫生所製之藥其玻璃罇上製有本醫士名字而包頭亦列有本醫士之名庶免爲魚目混珠此藥寄在實德力璞甸係記星架坡藥房代售　列君若沽藥祈至該藥房採買可也此佈

西一千八百九十三年九月廿三號美國醫士亞耶謹啟

心胡太忍　○閩漳南靖縣人韓丕現年三旬有二向在廈中爲散工度日邇來不知何故忽患失心之症舉動失常二十七日約十一下鐘時忽自跳墜廿四廠大甲街口之港中初尙載沉載浮繼卽漸就危殆港傍觀者如堵如牆時有船政署差二名趨而往救因執韓之辮髮拖出水中當時議政局員西醫林君文疇適道經其地見有多人圍而集視因亦在人叢中觀看但見該差執溺者之辮髮在水中拖帶惟不急將其拖至港傍乾處時水尙及溺者之項而水波騰湧故其首時復沒於水中林君見之急語差曰其人尙未氣絕宜亟拯之登岸何尙令其久淹水中致有不測人命至重豈可視如兒戲耶詎差聞語竟置弗恤林君無奈復央爲傍觀者助其援拯詎觀者亦無一人願往君念極乃高聲語差曰吾已再三勸汝救人之命汝竟置諸弗恤吾將以目擊之狀訴諸督轅矣差聞其言有異始詢君爲何人君具告之差至是始有懼容爰將溺者拯離於水惟奈入水過久寒氣浸膚故雖拯出仍覺料戰不勝若久露風卽不免性命之虞時傍觀諸人有挾牛乳袋數具君指溺者向之借袋與彼一蓋藉其人竟捽頭不顧君惱極乃自向附近店戶借牛乳袋數具親自挾而蓋之一面通知差館立命歘車將其舁赴西醫院內調醫今聞藥石有靈已得漸覺回春想不至於弗救矣是役也幸遇林君見而援救否則尙何以慰然兩差及傍觀諸人亦殊忍矣

淇漳火警　○淇漳島上蓋有屋宇以爲輪船禁港鐵人住居之所其屋係用磚礎上鋪板片其牆垣屋蓋亦係以板爲之其屋頗巨能住多人節日有兩輪船由麥加裝戰香客回帆因船中有人病死故將客均遷住其中冀有廈門來輪之船其客牽遣禁港現計住居該島之衆共有二百餘名中有閩人三十餘名餘俱爪亞穆拉油等籍詎該屋於廿七日上午十下餘鐘時不知何故忽然失火鑾時烈燄驚發而板垣爇椅觸火卽燃頃刻成災不可嚮邇該島孤懸水上求龍不能飛渡故歷數刻之久該屋已化爲灰燼屋中住客倉皇失措惟各攜其衣箱行李逃至山中暫避其災本坡剛巡捕官密君聞警卽偕同斐總差率領暗嚨差立至島中勘視見諸人露立山中無處棲止深爲可憫爰特變通辦理卽命中與將諸人一概帶回勘地詳加驗視內有爪亞人十餘名患病未痊爰將送西醫院中調理餘人倘無疾病因特將其釋放回家於時得釋者二百餘人歡聲雷動至於是役起火之由據稱係因焚燒病人衣物其火延及板壁故至釀災者云

私函案結　○閩人陳四甥帶私信六十封及客人黃亞四甥帶私信一十七封俱經國家巡差搜獲送案名情均錄前報茲悉昨日由辛太守提訊陳四則判罰銀一百元黃亞四則判罰銀八十元無銀各改監禁四十二日

誤傷候訊　○現人雷亞容控告容籍廖亞順據亞容供稱渠住在武吃智嗎律距坡有八英里之遙月之廿六夜十下鐘時無故突被廖亞順手持槍彈將其左腿擊傷云云嗣提廖亞順訊問供稱是夜係因出擊野猪誤中雷某左腿幷非出于有意等語現在亞容因受槍傷送在醫院調治爰將該案展至七月初六日再行覆訊惟雷受傷頗重恐有性命之虞以故不准帝順担保在外候訊

解回原籍　○月之廿一日本坡護政司奚君由廠六甲押解瓊籍人余秀拔符鴻基陳包生吳亞春林開武等五名來叻該犯等係在甲華私開昭應祠結黨聚會魚肉善良事爲該處國家查獲以故解來本坡詳稟閣督軍及議政局核辦嗣經判定該五人統行遞解回籍其符鴻基陳包生吳亞春三人永遠不得再到實得力三州府其余秀拔林開武二人情罪稍輕姑從末減定以五年內不得再到英轄等處現在暫行管押俟有便輪卽行內渡

賭案兩則　○二十八日巡理府提訊賭案兩起一則爲葛陵差館第十號英差二十七日持票到兵營內捕獲瓊籍傭人爲賭博骨牌銅寶等件拘獲十四名府尊判罰每人銀各五元一爲廿四廠六甲後街第二十四號門牌拘獲潮籍人十名爲葉子戲府尊判罰每人銀各一元示儆

地不愛寶　○昨有蘇姓忘其名來自廈門携有鉛質礦土一塊重約十餘兩供人觀看據稱係由閩泉安溪縣屬捌口地方與永春州交界之大與山所開著該處之山爲蘇姓祖業邇來附近山下居民爭往淘洗事爲蘇姓聞知因而禀明地方官請爲封禁不准鄉民再行盜掘俟官查勘礦質如何然後集股開辦去月中旬該族人曾探有一塊重約五十餘斤瑩潔煥彩非石非鐵爰爲運至廈門轉請西人察驗俾定實係銀質云云果爾則將來集貲採煉其獲利當必無窮也但未知該處紳者能爲風水之說所囿否耳

京報選錄　○頭品頂戴署理陝甘總督臣陶模頭品頂戴尙書銜甘肅提督臣董福祥跪

大圍莊恭摺具　奏仰祈　聖鑒事竊去年回匪竄擾甘凉臣模　奏派總兵趙有正統帶新軍馬步隊四營旗入關防堵進紮山丹時河陘悍回盤踞北大通營一帶職爲巢穴正月閒統帶連勝軍總兵劉璞統帶鎭南等營總兵易順勝約同趙有正由扁都口老虎溝分路進剿十四日趙有正及甘標毅武後營遊擊黃文新等督率馬步練軍深入收復永安營城連夜銳進攻圍北大通營城營弁新軍前營步隊副將魏其德肉搏先登中鎗陣亡管帶新軍左旗馬隊遊督陳國明及黃文新皆受重創陣亡哨官四員勇丁五十二名我軍亦殺賊四百餘名擊斃賊酋劉伏等二名賊衆喪膽其時易順勝等以山路崎嶇先期未至賊見官軍無後繼之師料衆七八千傾城猛撲趙有正率孤軍衝突鏖戰竟日退守永安二十九日劉璞亦將朱萬榮等帶隊往援深山乏糧趙有正卽於是日還寮漢營補營正月杪臣模在安西途次得信飭令堅守以待大軍會剿二月中旬臣模行抵甘州卽派行營總理營務處甘肅補用道潘效蘇等率親軍馬步諸營仍由扁都口進北大通會同甘軍剿辦臣福祥

先已飭令甘軍營務處分省補用道張成基統帶左軍馬隊等營副將張銘新統帶鎮南靖洮馬步等營副將馬安良等由西寧進規北大通二月初八日週沭遼及嚟退窻何悍賊乘勝渡河將北大通營城克復進至大小沙溝連破二堡陣斬一千餘名生擒逆目三名餘匪一百餘名一併正法其餘賊堡概立馬安良遣人諭令投誠總臣福祥激勵張正基馬安良圖紫古鄂琴各賊堡仍復抗拒無就撫之意並北大通營城往通河北岸城以西沙嘴荒灘南無村莊城以東河北有八大圖莊曰小沙溝莊曰大沙溝莊曰牙齡莊曰大莊曰早台莊曰貢田莊曰全溝台莊曰俄博莊河南有二大圖莊曰爪喇莊曰陰田莊共計十大圖莊每莊各有附近小堡張銘新等既攻克大小沙溝二莊而牙齡莊為劉伏老巢賊光強悍三月初四日張銘新約同趙有正出其不意五鼓進攻張銘新率隊由東北趙有正由西南兩軍夾擊立破其巢因乘勝移攻大莊趙有正率所部在堡前誘出張銘新繞出賊後奮力攻擊該逆腹背受敵勢不能支遂將大莊攻克早台莊賊見我軍連克二莊不戰而潰計三莊共殺賊一千餘人此外尚有五大莊惟貢田莊負山西河堡牆堅厚環鑿鎗孔夾擊最難初八日潛赦蘇會同記名副都統奇克伸布等率駐大通營城議定先剿貢田莊悍賊次及南北兩岸各莊之賊十一日統帶督標親軍正中馬步等營副將焦大聚率馬步六營旗馳赴早台莊紮營未畢貢田莊賊攻我不備蜂擁而來我軍堅持不動賊愈聚愈多鎗傷梁營勇丁數人時河灘山上偏地皆賊焦大聚率馬步各營旗分路出隊焦大聚總哨記名總兵易盛富率中哨步隊由中路進前哨左哨步隊由山左邊進後哨右哨步隊由山邊進留營管帶總兵周陞朝左旗管帶參將徐春先右旗管帶參將金闢從後督管帶遊擊周得金各率馬隊從右邊河灘包抄焦大聚自率親兵馬隊督劉得山坳傍藏而出易順勝率鎮南右營總兵張玉魁率鎮南左營都司陳松泉率武毅後營守備陳兩壓率壓字營都司陳明山率正威右營各步都司許春廷率霆字營馬隊分路策應布置已定　此稿未完

牙科老手　○啟者余向在新嘉坡漆木街第拾六號門牌創設游藝軒鑲牙生涯精勵討究兼已有年凡鑲金銀樹膠等托莫不精良可義可餘與真牙無異并精脫牙補牙兼醫牙患痛蒙　諸君許獎紛紛惠顧實有應接不遑之勢茲特禮聘著名牙科老手陳滿生先生到館助理鑲牙等事　先生妙技如神名傳遐邇今幸得其相助則於鑲牙醫事自必更臻神妙有非他人所及　諸君賜教請　玉臨本館面商為盼
大清光緒二十二年六月廿八日　新嘉坡漆木街游藝軒牙科西醫黃渭亭謹啟

退股聲明　○啟者敝號用葉癸丑鄭子敬記葉壬子鄭安瀾記兩人在店司理買賣之職各陰花紅一股今他兩人志圖別業願將自己花紅抽出爰請出公親葉從善葉榮忠葉瑞安三位老爺偕臨敝舖將生理於五月終截結清楚而葉壬子葉癸丑二人之花紅股應得須當公親面前找還明白其所陰兩人之花紅股就此日註銷此後敝號生理剩蝕與葉壬子鄭安瀾記葉癸丑鄭子敬記兩人無涉而葉壬子葉癸丑兩人倘有與人發接來往當向經手是問亦不干敝號之事特此聲明以免後論此佈　中街承福源號謹啟
大清光緒廿二年六月二十六日

廟司　敬佈者　○啟者余向充辦丹戎巴葛金蘭廟司祝事務茲聞天福宮有招投司祝之事即經余向貴董事爐主處商請願承充該廟司祝之事除自備僧人司理香燈並灑掃廟宇方務求潔淨不犯規章各事外並願歲繳香油銀一千二百元係分三次上期繳納每四個月繳銀四百元經蒙　列翁面許祇以此廟係閩省香火必須衆情甘願均無異詞始能無歉於中茲特將此情形附報陳明倘　諸君子惠然許允願約提集福公同議定投充各事宜庶得　神人共樂情理咸歡謹此佈　閩籍新金鑒
光緒二十二年六月廿五日　大英一千八百九十六年八月四號　福建省泉州府同安縣人劉瑞好謹啟

渣甸火船行啟　○啟者茲有渣甸火船名曰芝利名剩大有一千五百七拾四噸於西本月二號即華本月二十三日由香港起程來叻定於西本月十號即華七月初二日即能抵叻上落客貨畢旋即展輪往檳榔嶼新金山等處　諸僉有欲附貨搭客者請至本行相酌盼此佈
大英一千八百九十六年八月四號　大清光緒二十二年六月二十五日　莫賈渣洋行謹啟

張太醫士告白　○啟者余於上年因家有要務束裝歸里多蒙諸親友過愛日昝戀戀於懷茲因蝟務稍暇故得重整青囊復遊炎洲以慰諸親友之望然微一一晉謁恐有顧此失彼之議是以登諸報端　諸君倘有不棄請臨新到做齋一敘而賜教焉則受嘉靡涯矣并有奉送辟疫萬應散此告
光緒二十二年六月二十四日　張德芳謹啟　叻

勸辦鄂湘山東賑捐收捐章程　○照得本局自光緒拾六年南洋勸辦蘇浙各捐經已六年之久素有歷領　部照均分別報捐先後隨時頒領給換從無錯訛本局現又奉　江寧籌賑總局司道憲札委兼辦鄂湘賑捐除由總局蒙已照會　駐坡總領事府張　查照外鄂湘山東賑捐貢監職銜　封典四項統按例核收庫平壹兩折實銀上兌減費一概免收翎枝一項由新海防案內請獎本局亦可代收用特通知各埠有志願揚之士踴躍輸捐幸勿觀望本局向設粵嘉設德源安和二號本委員現團公出如有輸捐者德源安和二號均可代收隨時填給實收特此佈聞其各處照是荷
光緒廿二年六月廿二日　綜理南洋等處勸辦蘇浙順直山東鄂湘賑捐核獎分局謹啟

領揚地師

〇地師吳緒藍先生深得儒家地理真傳陰陽五行巒山玩水察龍知穴至於蓋造放水河洛書三元剋應陰陽催官図宿度統八卦以擇期定吉凶一一如神他如選課日理趨吉避凶挨天星應時令尤爲精致今因挾術南游寄寓小坡大馬路福音館前門牌第九十一號 諸君就教請移玉惠臨面談爲幸

光緒二十二年六月初三日

船政司舊記吳見龍代啟 叶

Forged Trade Marks.

We recently prosecuted Lim Geck Lum and Quay Boon Pin, trading at No. 23, Japan Street, under the Chop Ban Soon Seng, before a Court of Two Magistrates for being in possession of TEA whereon our "Gi Hiang" trade mark was falsely applied. Having reason to believe that these men were forging our trade mark, we sent a man Wi I Jin who bought from them two packages of Tea bearing our "Gi Hiang" trade mark. The defendants denied this; but after a trial lasting over several days the Court on 1st July, gave their decision as follows:—

They found that the following facts were proved.

(1.) That the Chop Tan Say Lee are the proprietors in Singapore of the Tea known as the "Gi Hiang" tea.

(2.) That the trade mark "Gi Hiang" is protected by law in this Colony.

(3.) That the defendants knew that the "Gi Hiang" Tea was the property of the Chop Tan Say Lee and that there had been proceedings in the Supreme Court in respect of this Tea and that this Tea had a good reputation in the Singapore market.

(4.) That on the 22nd April the defendants sold to Wi I Jin twelve boxes of Tea to which the trade mark of the "Gi Hiang" Tea was falsely applied. The Court found the defendants guilty and convicted them of selling 12 boxes of Tea to which the trade mark of "Gi Hiang" was falsely applied.

We have reason to believe that this is not the only case in which our trade mark has been falsely applied and we therefore give notice as follows:—

All persons having in their possession any Tea to which the trade-mark of "Gi Hiang" has been falsely applied are required to deliver such Tea to us within the next three days, and to explain to us where they got the same. If they do so we are prepared to purchase the same at its full value.

Any persons continuing or being found in possession of such Tea after the three days have expired will be prosecuted with the utmost rigour of the law.

Singapore, 27th July, 1896.

TAN SAY LEE,
63, KLING STREET.

涇渭宜分

啟者本號親自督辦宜香烏龍名茶來叻發售久蒙士商賜顧遠近馳名迄今已歷有年矣情因本年三月間本坡日本實得力第廿三號門牌萬順成號東主福建人林玉南郭文濱等假冒本號宜香烏龍茶庄來坡發售經被本號偵悉據情控告業在府堂集訊八次幸蒙 府尊明察於五月二十日訊詰以本號所控得直判林郭二人罰鍰結案伏思該號既冒宜香字號之茶在坡發售則其竊已售出者自必不鮮若非清源截流其弊曷能盡去今本號爲保護茶務起見用將此事明白佈陳倘 各寶號有購到此等假庄宜香茶者自刊派此告白之日爲始限以三日內到敝號報明敝號自願從權將此等僞茶一槪承受以免僞貨流行市上以假亂眞倘逾期不來報明一經本號查知定必指名控告請票拘拿成案具存勿貽後悔各宜自諒

特此佈聞

大英一千八百九十六年七月三十號

大清光緒二十二年六月二十日

新嘉坡山仔頂陳生利蔡宜香主人謹啟

花園出租

〇啟者茲本號有園一所坐落亞吧窰之馬寶籠知壺路名曰坤豐園茲欲將此園及其中傢私器物等出貨與人 諸君有欲稅賃者請至本號面議便得特此佈告

光緒廿二年二月十一日

黃坤豐號謹啟

大荷蘭國駐紮新嘉坡總領事官告白

〇啟者茲有望加暍方之酒賭當各碼餉招人承辦其碼係承充一千八百九十七年一載爲期或承至一千八百九十八年及一千八百九十九年三載之期茲定於西曆本年實添末月十九號即華八月十三日在文島衙投 諸君有欲承辦者請屆期于臨投充是荷

大英一千八百九十六年七月一號

署荷國駐紮新嘉坡總領事官那羅里謹啟

密酒發賣

啟者敝本行由德國訂辦運到上等啤酒來叻發售其酒蓋係德國印
出 諸香光滑新鮮細認兇致有假冒者須認明本行之號假冒本行鎖匙
標酒希圖冒充混淆最蠻痛恨今本號再行議定於酒樽上刻有鎖匙
烙鎖行形以示分別倘 查有假冒人假冒到別家行號當謝
紅銀二百大元點當訊定即能給賞斷不食言再此酒不能販往[illegible]
加濂宅 三寶壠 [illegible] [illegible] 日[illegible]等處
惟各埠均能通往照此佈
大英一千八百九十三年五月廿六號
大清光緒十九年四月十一日

明嘞也洋行謹啟

法國瑞上蜂窩標萬高鳳酒出售

[illegible] WINE MERCHANTS

敬啟者敝本公司親由法國督辦
猛上好萬高蘭酒來叻發售其酒
濟香濃郁醇厚異常飲之諒可令
人長血氣壯筋骨悦顏色妙矣無
窮今市上新有萬高蘭總酒新有能
祈其右者誠佳品中妙品也至此
酒儲本公司一要緊出售無別家
出售 務望光顧諸君認明蜂窩標
記為爬蜂窩辨香味方不致誤價
甚相宜倘有歸份之處者請早至
本臨估買為幸
大英一千八百九十八年六月二
十號
大清光緒廿四年五月十一日
[illegible]謹啟

三品出售

啟者本行[illegible]名三星牌酒火酒發售
其酒[illegible]有[illegible]諸君[illegible]不
稍其[illegible]實[illegible]之[illegible]本[illegible]三[illegible]酒
欵式以圖發行[illegible]後[illegible]
買本行自頭三品酒[illegible]之內
有[illegible]
始[illegible]若此等[illegible]特此佈
大英一千八百[illegible]十二月十六號
[illegible]也[illegible]司[illegible]行謹啟

馳名鐵櫃發售

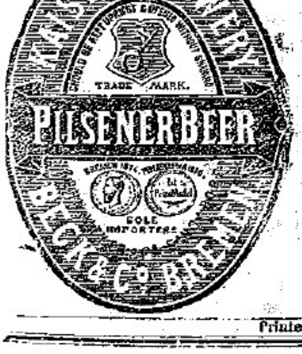
嘗思營生之道所最要者則儲蓄其次則箱櫃兩者必須有始有終兼
此本行總櫃所以為 諸君之所共貴也啟者本行所費之本銀已歸名於寰
方一帶而於叻埠則聲名尤著至不行詐實此等鐵櫃已有三十年之久其聲甚
鑄固保能避火且其處隔非盜賊等所能開計其做全身均用鐵鑄成
並無以木料且歷久自後至今均為一式堅固耐用
有後勞之分至於各廚大本
不一而價值則約一百元至
四百元凡用之者可保其不
破於火劫火災亦無所用木
行之鐵櫃價[illegible]圖[illegible]
新到[illegible]請者[illegible]不[illegible]爲之鑲佈價
[illegible]
大英一千八百八十九年十一月廿八號

明嘞也洋行謹啟

烏密酒發賣

啟者本行向由英國督辦各
種美酒來叻發售久已遐邇
馳名茲復由英新辦到頭[illegible]
土斗雲字號之狗嚜烏密
酒到叻應酬此酒香味異常
不特飲之可口且能保養精
神調和血氣常飲令人不生
疾病誠酒中上品也諸
君光顧請認明以上所列之
狗頭標記不致誤且價甚相
宜倘 諸君有欲酌飲者請
至本行取用可也此佈
大英一千八百八十八年八
月十五號

明嘞也洋行謹啟



Printed and Published by SEE EWE LAY, at the "LAT PAU" Press No. 7, Malacca Street, Singapore.

不遑啟處　○閩督府憲赴甲中各節經列前報茲悉調軍姓飭於昨二十八早已由總局官輪返助俾應諮議局會議之期是日畢議後卸復晉返原轄再回甲時日王事靡盬不過數處若制軍者誠可謂不遑啟處也已

死册爲證　○頃閱本城册報稱西七月內助地居民死者計共八百七十七人爰錄之以供衆覽

廈門時疫　○廈門西報云該地近來時疫流傳染多人其症與前年粵港所患者略同是亦深可以爲憂者也

到助客數　○査悉西六月內華客由廈門汕頭香港及暹洋到助者共計一萬一千三百四十四人而西七月內到助者則共計九千六百九十四人內計由廈門到者共四千九百六十九人汕頭到者共二千三百六十五人由香港到者二千九百六十一人由瓊州到者三百九十九人

勝發勿律輪船事三錄　○昨據勝發勿律輪船擱淺後船中華人概至域多里嶼暫避旋由瑞泰號僱有俄昂輪船於廿六日由助啟程前往該嶼以駁載華人往寶各節經已錄登茲複悉俄昂輪船於廿七日行抵該處海面見前途有一輪船業已高豎戰旗據稱隸屬勿律輪中華人業已往其船內細查該船乃實得力輪船公司之裕娘輪船也因查裕娘一船係欲前往寶勝越之沙蠻地方載煤回助當時道經該嶼見勿律擱淺之事故將各人駁至船中惟防守該處之力直刺戰船管駕則命該船暫行守候俄昂船到以便交回各客俾其載運該船因此遂守候一夜尚未見俄昂駛至時船內食水復缺因於廿七早再行展輪回助迨至八下鐘之際始見俄昂鼓輪而至依特旗號知其事也當傳說俄昂因所載既輕風濤復巨故遂不無顧慮裕娘司舟因陸旅告以各客過船誠恐不無危險等語俄昂因此乃放小舟命毛里亞哥舟及瑞泰駁所派之人前往裕娘以駁各客惟內有搭客及水手六十名不允過船因恐俄昂危險故願隨裕娘回助至於裕娘輪船在域多里嶼撤取各客之際尚幸平安惟中有穆拉油婦一人已登三板惟因舊病復發故遂斃於小船之內而已又據勝發勿律司舟謂當該船擱淺時眼見各客紛紛破人衣箱闖取什物迨至英戰船到後乃命執各客而搜之則身中尚無值資之物至於裕娘一船則於廿七日下午抵助至廿八早始駛至甘公孖汝碼頭停泊云

戎旆南旋　○上海報接鎮江來信云前者徐州匪人作亂滋鬧教堂南洋大臣劉峴帥聞信之餘即飭兩江督標營副將升任山西大同鎮總鎮軍光才督率所部五營前往剿辦行抵袁公浦忽接徐州鎮總兵程鎮軍占鰲電信知匪人聞大軍將至懼而遠遁地方已安靖如常遂傳令所統各營一律南返本月初九日午刻道出瓜州並不停留立即溯江上駛想日內已行抵白門謁見制軍稟銷差使矣

宰執耆年　○現在歐洲秉政之人類皆耆年碩望練達事情英國宰相侯爵西壓斯畀利六十五歲俄國宰相羅巴納夫六十七歲德國宰相伯爵河很羅黑七十七歲前宰相畢士麥八十一歲奧國前宰相伯爵喀爾納七十二歲今宰相伯爵喀拉緯斯機六十五歲意國前宰相若力斯七十七歲

鐵路驚傳　○上海西報云本館得前月五號化旣拿來電謂華俄道勝銀行現已允借巨資給中俄兩國建造俄國至華京鐵路一條此項工程業已估定計俄金一萬萬羅卜每羅卜約合華銀二元五角并聞兩國議定工程之在俄者由俄出資在華者歸華人辦理云云該報復論謂俄國欲至中華久矣祇以事多掣肘未易圖成今復招之使來則向何堪設想建造鐵路本爲要圖今應造者遲久無成而此路反有成議執政者並非孺子何夢夢若斯但願傳之非其真耳

爐火通天　○上海西報言由漢口至北京火車鐵路現下雖未曾定局惟據友人來信云漢陽鐵政局刻下趕鑄鐵路材料爐火冲天晝夜不歇觀此情景有事在必行之勢但初議本從漢口建造現聞已改沙市起首或言匯漢及至廣東鐵路係分認建築聞兩湖一截業經南洋某某富商集股認築而粵東一帶分認亦自有人果爾則事有把握諒非徒託空言毫無實濟者可比矣

商約近聞　○都門探訪人來信云中日通商和約久而未能成議者實因日人事事欲佔便宜凡在中國設立紡紗織布製造各物等局廠務將稅釐減至極輕之數總署諸公不肯俯就豫運力爭兩不相下以致稽延時日嗣由駐京俄國公使以爲仲連自命出而調停從中相勸凡日本在中國所設各等局廠須照中國商民一體捐納稅釐不得畸輕畸重日使爲理所壓不得不從亦已首肯現經議定詳細章程擬即日先行照章開辦惟和約與未簽名互換緣張樵野侍郎因事情重大不敢作主須俟李傅相回華之後始行畫諾互相交換約章云

西人助戰　○客有自陝西來者云前者回匪猖獗往剿各軍率皆不利致有數州縣被困等情刻下有西人二名會同該處民練勇丁於上月十八日在狄州地方與回匪酣戰一時鎗炮如雨血肉橫飛回匪見勢不敵遂望風而潰是役也該匪死傷者不下五百餘名所獲匪首計亦有七八名目今狄州之圍已解聞該西人不日復擬會同民練前往征剿云想此後天戈指處彼跳梁小醜自不難一律蕩平也

暗渡陳倉　○高麗友人致書云近日有英國巡艦在高麗海面忽見兵艦六艘鼓輪而過細察之俄船也竊思俄國之船向不准出地中海口且地中海本爲英屬俄船豈能飛越雷池所見六艘亞洲海中從未見過不知何自而來觀其形跡張揚大有用兵之意於是英人十分疑慮議論紛如謂從此後英國之防更爲嚴密若有俄船至此英國亦宜派船尾之不容其獨來獨往也